



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)  
PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 81]  
No. 81]

नई दिल्ली, शुक्रवार, फरवरी 12, 1999/माघ 23, 1920  
NEW DELHI, FRIDAY, FEBRUARY 12, 1999/MAGHA 23, 1920

वाणिज्य संचालय

अधिसूचना संख्या 41 (आर ई-98)/1997-2002

नई दिल्ली, 12 फरवरी, 1999

का. आ. 105(अ).—यथा संशोधित निर्यात और आयात नीति 1997-2002 के पैरा 1.3 के साथ प्रतिष्ठित विदेश व्यापार विकास और विनियमन अधिनियम 1992 §1992 की सं. 22§ की धारा पाँच के तहत प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए केन्द्र सरकार निर्यात और आयात नीति 1997-2002 में पसद्वारा निम्नलिखित संशोधन करती है :-

2. यथा संशोधित निर्यात और आयात नीति 1997-2002 के अध्याय 16, भाग-3, पैराग्राफ 16.3 में उल्लिखित सरणीबद्ध मर्चों के क्रमांक 6 को निम्न अनुसार संशोधित किया जाएगा :-

6. प्याज 1§ भारतीय राष्ट्रीय कृषि विपणन संघ लि. §नेपेड§

2§ तीन महीनों §मई, 1999 तक§ के लिए पच्चीस हजार मीट्रिक टन प्रति माह के लिए महाराष्ट्र सरकार द्वारा नामित की जाने वाली एजेंसी अथवा नामित एजेंसी के साथ पंजीकृत एसोसिएट शिपर्स ।

3. निर्यात और आयात मर्चों के आई टी सी एच एस वर्गीकरण, 1997-2002 §31 अगस्त, 1998 तक के संशोधनों सहित की अनुसूची 2, तालिका ख में उल्लिखित आई टी सी कोड नं. 0703 को निम्न अनुसार संशोधित किया जाएगा :-

0703	प्याज	सरणीबद्ध	<p>§1§ भारतीय राष्ट्रीय कृषि सहकारी विपणन संघ लि. §नेफेड§ के माध्यम से निर्यात</p> <p>§2§ निम्नलिखित शर्तों के प्रति तीन महीनों §मई, 1999 तक§ के लिए पच्चीस हजार मीट्रिक टन प्रति माह के लिए महाराष्ट्र सरकार द्वारा नामित की जाने वाली एजेंसी अथवा नामित एजेंसी के साथ पंजीकृत एसोसिएट शिपर्स ;</p> <p>§क§ न्यूनतम निर्यात मूल्य ।</p> <p>§ख§ एसोसिएट शिपर के तौर पर पंजीकरण के लिए निम्नलिखित शर्तें भी लागू होंगी :-</p> <p>§1§ नामित एजेंसी से अनार्वित प्रमाणपत्र की प्राप्ति ।</p> <p>§2§ एसोसिएट शिपर से सेवा प्रभार लिया जाए जो प्याज के निर्यात की बीजरू में वशियि मूल्य के 3.5% से ज्यादा न हो ।</p>
------	-------	----------	--

इसे लोकार्दित में जारी किया जाता है ।

[फा. सं. 01/91/162/430/एएम '99]

एन. एल. लखनपाल, महानिदेशक, विदेश व्यापार एवं पदेन अपर सचिव

#### MINISTRY OF COMMERCE

NOTIFICATION NO. 41 (RE-98)/1997-2002

New Delhi, the 12th February, 1999

S. O. 105 (E).— In exercise of the powers conferred under Section 5 of the Foreign Trade ( Development & Regulations) Act, 1992 ( No. 22 of 1992 ) read with Paragraph 1.3 of the Export and Import Policy, 1997-2002, as amended , the Central Government hereby makes the following amendment in the Export and Import Policy, 1997-2002.

2. In Chapter 16 , Part.III, Paragraph 16.3 – Canalised items of EXIM Policy, 1997-2002 as amended , the entry at SL. No.6 shall be amended as follows:-

6 Onions (i) National Agricultural Co-operative Marketing Federation of India Ltd., (NAFED)

(ii) The Agency to be designated by the Government of Maharashtra or by Associate Shippers registered with the designated agency for 25,000MT Per month for three months ( till May1999 ).

3. In ITC(HS) Classification of Export and Import items(1997-2002, incorporating amendments made upto 31<sup>st</sup> August 1998) at Schedule 2 table B , the entry against ITC code no. 0703 shall be amended as under:

0703	Onions	Canalized	<p>(i) Export through National Agricultural Co-operative marketing Federation of India Ltd(NAFED)</p> <p>(ii) Agency designated by the Government of Maharashtra or by Associate Shippers registered with the designated agency for 25000MT per month for three months(till May 1999) subject to the following conditions.</p> <p>(a) Minimum Export Price(MEP)</p> <p>(b) In case of Associate Shippers ,the following conditions would also apply;</p> <p>(i) Procurement of a 'No Objection Certificate(NOC) from the designated agency.</p> <p>(ii) Payment of service charges not exceeding 3.5% of the invoiced value of the exports of onions.</p>
------	--------	-----------	---

This issues in Public interest.

[F. No. 01/91/162/430/AM '99]

N. L. LAKHANPAL, Director General of Foreign Trade  
and Ex-Officio Addl. Secy.

